



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

\*\*\* This document contains a security requirement

\*\*\*

\*\*\* Ce document contient une condition de sécurité

\*\*\*

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Construction Services Division/Division des services de  
construction

11 Laurier St./11 Rue Laurier

3C2, Place du Portage

Phase III

Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> LTDLC Garage Rehabilitation	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EH901-181236/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20181236	<b>Date</b> 2017-11-23
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$\$FG-356-73597	
<b>File No. - N° de dossier</b> fg356.EH901-181236	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-12-19</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Steele, Harold	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> fg356
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3596 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-8335
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Sollicitation No. - N° de l'invitation  
EH901-181236

Amd. No. - N° de la modif.  
**004**

Buyer ID - Id de l'acheteur  
FG 356

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME  
R.061511.318

---

**La modification 004 est émise pour les raisons suivantes :**

- Supprimer la modification 003 qui a été publiée par erreur;
- Changer la date de clôture de la sollicitation du 5 décembre, 2017 au 19 décembre, 2017; et
- Publier l'Addenda 002 ci-inclus en pièce jointe.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS**

## ADDENDA N°: 02

### TPSGC Projet : R.061511.318

**Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.**

#### DESSINS

##### 1 MÉCANIQUE

- .1 Aucune révision aux dessins.

##### 2 ÉLECTRIQUE

- .1 E-100 – Éclairage et alarme incendie – Niveau A (Nord) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .2 E-101 – Éclairage et alarme incendie – Niveau A (Sud) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .3 E-110 – Éclairage et alarme incendie – Niveau B (Nord) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .4 E-111 – Éclairage et alarme incendie – Niveau B (Sud) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .5 E-120 – Éclairage et alarme incendie – Niveau C (Nord) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .6 E-121 – Éclairage et alarme incendie – Niveau C (Sud) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .7 E-130 – Éclairage et alarme incendie – Niveau D (Nord) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.
- .8 E-131 – Éclairage et alarme incendie – Niveau D (Sud) – Nouveau | Révision 2 | 15 novembre 2017 | Émis avec addenda.

#### DEVIS

##### 1 MÉCANIQUE

- 1. Aucune révision au devis.

##### 2 ÉLECTRICITÉ

- 1. 26 05 00 – Électricité – Exigences générales concernant les résultats des travaux.
  - .1 Se référer à l'article 1.4.10 et modifier:

Transférer la connexion dans UPH-1-1 de l'ancien **UMH-02-1** vers le nouveau **UMH-02-1**. IMPACT: ARRÊT DE TOUTES LES CHARGES D'URGENCE DE L'HÔTEL ET DU STATIONNEMENT (EXCEPTÉ LA POMPE À FEU). L'arrêt de UPH-1-1 doit durer moins de 8 heures et doit être coordonné avec l'hôtel au moins 60 jours en avance. Ce transfert doit être fait en présence d'un représentant de la division 23, d'un représentant de BGIS et d'un représentant départemental. Ne pas enlever l'éclairage d'urgence existant avant ce point.

## ADDENDA N°: 02

### TPSGC Projet : R.061511.318

**Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.**

- .2 Se référer à l'article 1.4.10.1 et modifier :

Dans le cadre de cet arrêt, retenir les services de l'entrepreneur désigné à la section 26 24 16.01 – Panneaux de distribution à disjoncteur pour installer les disjoncteurs à l'intérieur du **SB-01-2**. Brancher des câbles à ces disjoncteurs et terminer les dans une boîte de jonction à proximité du panneau afin de permettre les branchements futurs dans le **SB-01-2**, sans nécessité de mise hors tension complété. Verrouiller et étiqueter les disjoncteurs affectés.

2. Section 26 05 28 – Mise à la terre du secondaire.

- .1 Se référer à l'article 1.4.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **de la mise à la terre du secondaire**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

3. Section 26 05 31 – Armoires boîtes de jonction, de tirage et de répartition.

- .1 Se référer à l'article 1.4.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **armoires boîtes de jonction, de tirage et de répartition**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

4. Section 26 05 32 – Boîtes de sortie, de dérivation et accessoires.

- .1 Se référer à l'article 1.4.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **boîtes de sortie, de dérivation et accessoires**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

5. Section 26 05 34 – Conduits, fixations et raccords de conduits :

- .1 Se référer à l'article 1.3.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **des conduits, fixations et raccords de conduits**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

6. Section 26 12 16.01 – Transformateurs secs – Primaire jusqu'à 600V.

- .1 Se référer à l'article 2.1.1.4 et modifier :

**Classe d'isolation: 220C**

## ADDENDA N°: 02

### TPSGC Projet : R.061511.318

**Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.**

7. Section 26 24 16.01 – Annexe – Panneaux de distribution à disjoncteurs
  - .1 Se référer au panneau BH-02-1, modifier et émis avec le présent addenda.
  - .2 Se référer au panneau BH-03-1, modifier et émis avec le présent addenda.
8. Section 26 28 16.02 – Disjoncteurs sous boîtier moulé.
  - .1 Se référer l'article 1.3.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **des disjoncteurs sous boîtier moulé**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.
9. Section 26 28 23 – Interrupteurs à fusibles et sans fusibles.
  - .1 Se référer l'article 1.4.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **des conduits, fixations et raccords de conduits**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.
10. Section 26 33 99 – Équipement de support de véhicule électrique (EVSE).
  - .1 Se référer aux articles 2.3.3 et 2.3.4 et modifier :

câble - longueur minimale de **5,5** mètres mesurée à partir de l'unité ;

Système de gestion des câbles - câble auto-rétractable ~~ou crochet~~ pour maintenir le câble hors du sol lorsqu'il n'est pas utilisé;
  - .2 Ajouter l'article 2.3.6 suivant :

**Les connecteurs doivent être verrouillables dans l'unité EV5E**
  - .3 Se référer à l'article 2.12.3 et modifier :

Utiliser des plaques signalétiques de taille 2 pour les avertisseurs lumineux de mode **et les compteurs**.
11. Section 26 50 00 – Éclairage.
  - .1 Se référer à l'article 1.5.2 et modifier :

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **d'éclairage**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

## ADDENDA N°: 02

### TPSGC Projet : R.061511.318

**Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.**

12. Section 26 53 00 – Indicateurs lumineux de sortie.

Fiches d'exploitation et d'entretien : fournir les instructions relatives à l'exploitation et à l'entretien **d'indicateurs lumineux de sortie**, lesquelles seront incorporées au manuel d'E et E.

13. Section 26 82 39.01 – Aérothermes Électriques.

.1 Ajouter l'article 2.2.9 suivant :

***Thermostat intégré***